

# ПРОБЛЕМЫ ФИЗИКИ: КЛАССИКА И СОВРЕМЕННОСТЬ



# ПРОБЛЕМЫ ФИЗИКИ: КЛАССИКА И СОВРЕМЕННОСТЬ

Под редакцией  
Г.-Ю. Тредера

Перевод с немецкого и английского  
под редакцией акад. Л. И. Седова

МОСКОВА «МИР»  
1982

**ББК** 22.3

**П78**

**УДК** 53

**В. Штоф, А.-М. М'Боу, Г. Кляре и др.**

**П78** Проблемы физики: классика и современность./Под ред. Г.-Ю. Тредера: Пер. с нем. и англ. — М.: Мир, 1982. — 328 с., илл.

Книга представляет собой сборник выступлений и докладов на конференции в честь столетия со дня рождения А. Эйнштейна, проходившей в Берлине (ГДР) в 1979 г. В докладах многих крупных ученых из разных стран, в том числе и из Советского Союза, освещается развитие и современное состояние проблем, в основе которых лежат идеи А. Эйнштейна.

Для широкого круга физиков и математиков; студентов, аспирантов, преподавателей, научных работников, интересующихся историей науки и ее современными проблемами.

П 1704020000—130 46—82, ч. 1  
041(01)—82

**ББК** 22.3

53

*Редакция литературы по физике*

© Akademie-Verlag Berlin, 1979

© Перевод на русский язык, «Мир», 1982

# СОДЕРЖАНИЕ

Предисловие редактора перевода	5
Предисловие	9
ЧАСТЬ I	
Торжественное заседание 28 февраля 1979 г.	13
Вступительное слово председателя Совета министров ГДР Вилли Штофа на торжественном заседании	13
Речь генерального директора ЮНЕСКО Амаду-Махтора М'Боу	23
Речь президента Академии наук ГДР Германа Кляре	28
Сообщение архитектора Конрада Ваксмана: Летний загородный дом Альберта Эйнштейна	42
Тост Андре Мерье (2 марта 1979 г.)	58
ЧАСТЬ II	
Сообщения научной конференции, состоявшейся 1 и 2 марта 1979 г.	60
<i>Акицуку Кавагути. Понятие Геометрии</i>	60
<i>Петер Г. Бергман. Единая теория поля: вчера, сегодня, завтра</i>	69
<i>Джон А. Уилер. Эйнштейн: что он хотел</i>	86
<i>Христиан Меллер. Неизбежны ли сингулярности в теории гравитации?</i>	99
<i>Н. Г. Басов. Индуцированное излучение</i>	117
<i>Д. Д. Иваненко. Актуальность теории гравитации Эйнштейна</i>	127
<i>Отто Геккян. Эйнштейн и космология</i>	155
<i>В. А. Амбарцумян. Значение эйнштейновских коэффициентов вероятности перехода для астрофизики</i>	164
<i>Жерар Вокулер. Внегалактическая шкала расстояний и постоянная Хаббла</i>	168
<i>Л. И. Седов. Об описании динамических свойств гравитационного поля в вакууме</i>	170
<i>И. М. Франк. Эйнштейн и оптика</i>	181
<i>Франк Кашион. Эйнштейн и толкование квантовой теории</i>	209
<i>Жан-Пьер Вижье. Доклад о парадоксе Эйнштейна—Подольского—Розена</i>	227
<i>Иоахим Аут. Эйнштейн и физика твердого тела</i>	255
<i>Энгельберт Брод. Влияние Эрнста Маха и Людвига Больцмана на Альберта Эйнштейна</i>	278
<i>Вольфганг Юрграс. Принцип Маха и общая теория относительности (резюме)</i>	293
<i>Ганс-Юрген Тредер. Взгляды Гельмгольца, Планка и Эйнштейна на единую физическую теорию</i>	295
<i>Ганс-Юрген Тредер. Заключительное слово</i>	315